Wan Chai Social Security Field Unit	灣仔社會保障辦事處
Social Welfare Department	社會福利署
Eastern and Wan Chai District	東區及灣仔區

Enquiries: 2835 1907	查詢電話:2835 1907
Fax: 2591 6897	傳真:2591 6897
Email: wcfuenq@swd.gov.hk	電郵:wcfuenq@swd.gov.hk

Geographical service boundary	服務地域範圍
-------------------------------	--------

Eastern Boundary		東面分界線	
-	Starts at the junction of Tong Shui	-	由糖水道與和富道交界開始 -
	Road and Wharf Road - Passing		經過渣華道、春秧街、英皇道、明
	through Java Road, Chun Yeung		園西街至天后廟道止
	Street, King's Road, Ming Yuen		
	Western Street - Ends at Tin Hau		
	Temple Road		

Southern Boundary		南面分界線	
-	Starts at the junction of Aberdeen	-	由香港仔樹木研習徑與香港仔上
	Tree Research Path and Dam of the		水塘主壩交界開始 - 經過金夫人
	Aberdeen Upper Reservoir -		馳馬徑、深水灣道至大潭水塘道
	Passing through Lady Clementi's		與大潭郊遊徑交界止
	Ride, Deep Water Bay Road - Ends		
	at the junction of Tai Tam Reservoir		
	Road and Tai Tam Country Trail		

Western Boundary	西面分界線	
- Starts at the junction of Lung Wo	- 由龍和道與立法會道交界開始 -	
Road and Legislative Council Road	經龍匯道、中信大廈、夏慤道、沿	
 Passing through Lung Wui Road, 	夏慤道東移經軍器廠街香港警察	
CITIC Tower, Harcourt Road, along	總部西邊圍牆、軒尼詩道、萬茂	
Harcourt Road eastward and through	里、寶雲徑、甘道、香港仔水塘道、	
the western side of Hong Kong	香港仔健身徑至香港仔上水塘主	
Police Headquarters at Arsenal	壩交界止	

Street, Hennessy Road, Monmouth
Path, Bowen Drive, Coombe Road,
Aberdeen Reservoir Road - Ends at
the junction of Aberdeen Fitness
Trail and Dam of the Aberdeen
Upper Reservoir

Northern Boundary		北面分界線	
-	Starts at the junction of Lung Wo	-	由龍和道與立法會道交界開始
	Road and Legislative Council Road		
-	Ends at Tong Shui Road	-	至糖水道止

District Council Constituency 區議會選區#			
Code	Name	Part 部分 / Whole 全部 *	_
代號	名稱		
B01	Hennessy 軒尼詩	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
B02	Oi Kwan 愛群	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
B03	Canal Road 鵝頸	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
B04	Causeway Bay 銅鑼灣	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
B05	Victoria Park 維園	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
B06	Tin Hau 天后	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	Z
B07	Tai Hang 大坑	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
B08	Jardine's Lookout 渣甸山	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
B09	Broadwood 樂活	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	Z
B10	Happy Valley 跑馬地	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	Ī
B11	Stubbs Road 司徒拔道	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	Ī
B12	Southorn 修頓	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
B13	Tai Fat Hau 大佛口	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	<u></u>
C16	Braemar Hill 寶馬山	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	Z
C17	Fortress Hill 炮台山	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
C18	City Garden 城市花園	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	7
C19	Provident 和富	Part 部分 ☑ Whole 全部 □]
C20	Fort Street 堡壘	Part 部分 □ Whole 全部 ☑	<u></u>

According to 2019 District Council Election Constituency Boundaries 根據 2019 年區議會選舉選區分界

	Public Housing Estate	公營屋邨
L:	Lai Tak Tsuen	勵德邨

	Major Private Estate / Tenement	主要私人屋苑 / 樓宇
A:	Aurizon	金雲閣
	Aurora	銀霞閣
B:	Bamboo Grove	竹林苑
	Beverly Hills	比華利山
	Butler Tower	栢麗園
	Braemar Hill Mansions	賽西湖大廈
C:	Carolin Garden	加路連花園
	Causeway Centre	灣景中心大廈
	Chun Fai Building	春暉大廈
	Cavendish Heights	嘉雲臺
	City Garden	城市花園
	Continental Mansion	五洲大廈
	Camation Court	康馨園
D:	Dragon Centre	龍濤苑
	Dragon Court	金龍大廈
	Dragon Pride	傲龍軒
	Dragon View Garden	龍景花園
	Dragon Garden	龍園
E:	Elizabeth House	伊利莎伯大廈
	Empire Court	蟾宮大廈
F:	Flora Garden	慧景園
	Fly Dragon Terrace	飛龍臺
	Fontana Gardens	豪園
	Fortress Garden	富澤花園
	Fortress Metro Tower	康澤花園

H:	Harmony Mangion	齊安大廈
п.	Harmony Mansion	
	Harbour Heights Haven Court	海峯園
		希雲大廈
	Hennessy Apartments	軒尼詩大廈
	Harbour Glory	維港頌
I:	Illumination Terrace	光明臺
J:	Jardine's Lookout	衛信苑
	Jardine's Terrace	渣甸臺
K:	Kwong Sang Hong	廣生行
	Kellett Island	奇力島
	Kingsford Gardens	瓊峰園
	Kwong Chiu Terrace	光超台
L:	Li Chit Gardens	李節花園
	Le Sommet	豪廷峰
	Luen Wo Apartments	聯和大廈
M:	Moreton Terrace	摩頓台
	Mayflower	梅苑
N:	North Point Centre	北角中心
	North Point Terrace	北角臺
O:	One Wanchai	壹環
P:	Park Place	雅柏苑
	Phoenix Court	鳳凰閣
	Park Towers	栢景臺
	Paterson Building	百德大廈
	Park Place	雅柏苑
	Park Garden	栢園
	Pacific Palisades	寶馬山花園
	Provident Centre	和富中心
R:	Royal Court	皇朝閣
	Ronsdale Garden	龍華花園
S:	Shiu Fai Terrace Garden	肇輝臺花園
	Southorn Garden	修頓花園
	Star Crest	星域軒
	Serenade	上林
	Southern Building	南方大廈
	1	

	Summit Court	雲峰大廈
	Swiss Tower	瑞士花園
T:	Trafalgar Court	大寶閣
	Tai Hang Terrace	大坑台
	The Legend	名門
	The Consonance	維峯・浚匯
	The Signature	春暉8號
	The Avenue	囍滙
	The Leighton Hill	禮頓山
	The Oakhill	萃峰
	The Zenith	尚翹峰
V:	Villa Lotto	樂陶苑
	Villa Rocha	樂翠台
	Victoria Centre	維多利中心
	Viking Villas	威景臺
W:	Wah To Building	華都樓
	Wang Fung Terrace	宏豐臺
	Wilshire Towers	慧雅閣

	Main Hospital / Clinic	主要醫院/ 診所
R:	Ruttonjee Hospital	律敦治醫院
S:	St. Paul Hospital	聖保祿醫院
T:	Tang Shiu Kin Hospital	鄧肇堅醫院
	Tung Wah Eastern Hospital	東華東院

	Residential Institution	住宿院舍
Н	HHCKL Association Buddhist Li Ka	香海正覺蓮社佛教李嘉誠護理安
	Shing Care & Attention Home for the	老院
	Elderly	

	<u>Streets</u>	街道
A:	Amoy Street	廈門街
	Anton Street	晏頓街
	Arsenal Street	軍器廠街

B:	Black's Link	布力徑
	Blue Pool Road	藍塘道
	Boat Street	
	Boradwood Road	樂活道
	Bowen Drive	寶雲徑
	Bowen Road (from No. 13 onwards)	寶雲道(由13號起)
	Bowrington Road	寶靈頓道
	Boyce Road	布思道
	Braemar Hill Road	寶馬山道
	Bullock Lane	普樂 里
	Burrows Street	巴路士街
	Brown Street	布朗街
C:	Canal Road East	堅拿道東
	Canal Road West	堅拿道西
	Cannon Street	景隆街
	Caroline Hill Road	加路連山道
	Causeway Road	高士威道
	Chan Tong Lane	陳東里
	Cheong Ming Street	昌明街
	Cheung Hong Street	長康街
	Cheung Tak Lane	祥德里
	Ching Wah Street	清華街
	Chun Fai Road	春暉道
	Chun Fai Terrace	春暉臺
	Chun Yeung Street	春秧街
	City Garden Road	城市花園道
	Cleveland Street	加寧街
	Cloudview Road	雲景道
	Comfort Terrace	康福台
	Coombe Road	甘道
	Cooper Road	谷柏道
	Cotton Path	棉花路
	Creasy Road	<u> </u>
	Cross Lane	交加里
	Cross Street	交加街
D:	Dragon Road	皇龍道
	Dragon Terrace	金龍臺

E:	East Point Road	東角道
	Eastern Hospital Road	東院道
	Electric Road	電氣道
	Expo Drive	博覽道
	Expo Drive Central	博覽道中
	Expo Drive East	博覽道東
F:	Fenwick Street	分域街
	Fleming Road	菲林明道
	Foo Ming Street	富明街
	Fook Yum Road	福蔭道
	Fort Street	堡壘街
	Fortress Hill Road	炮台山道
	Fuk Kwan Ave	福群道
	Fuk Yuen Street	福元街
	Fung Fai Terrace	鳳輝臺
	Fung Wong Terrace	鳳凰臺
G:	Gloucester Road	告士打道
	Gordon Road	歌頓道
	Goldsmith Road	高士美道
	Great George Street	記利佐治街
	Green Lane	箕璉坊
	Gresson Street	機利臣街
H:	Harbour Drive	港灣徑
	Harbour Road	港灣道
	Harcourt Road	夏慤道
	Hau Fung Lane	厚豐里
	Haven Street	希雲街
	Hawthorn Road	荷塘道
	Heard Street	克街
	Hei Wo Street	熙和街
	Henderson Road	軒德蓀道
	Hennessy Road	軒尼詩道
	Hing Fat Street	興發街
	Hing Wan Street	慶雲街
	Hip Woo Lane	協和里
	Hoi Ping Road	開平道
	Houston Street	厚誠街

	Hung Hing Road	鴻興道
	Hysan Ave	希慎道
I:	Irving Street	伊榮街
J:	Jaffe Road	謝斐道
	Jardine's Bazaar	渣甸街
	Jardine's Crescent	渣甸坊
	Java Road	渣華道
	(even nos. 2-70 and odd nos.1-75)	(雙數2至70號,單數1至75)
	Johnston Road	莊士敦道
	Jones Street	重士街
	Jupiter Street	木星街
K:	Kat On Street	吉安街
	Ka Ning Path	嘉寧徑
	Kai Chiu Road	啟超道
	Kennedy Road (odd nos. from No.9	堅尼地道
	onwards, even nos. from No.48	(單數由9號起,雙數由48號起)
	onwards)	
	Kennedy Street	堅彌地街
	Keswick Street	敬誠街
	Kin Wah Street	建華街
	King Kwong Street	景光街
	King Ming Road	景明道
	King Sing Street	景星街
	King Street	京街
	King Wah Road	京華道
	King's Road (even nos. 2 to 404 and	英皇道
	odd nos. 1 to 393)	(雙數2-404號,單數 1-393號)
	Kingston Street	京士頓街
	Kwai Shing Lane	桂成里
L:	Lai Tak Tsuen Road	勵德邨道
	Lai Yin Street	禮賢街
	Lan Fong Road	蘭芳道
	Landale Street	蘭杜街
	Lau Li Street	琉璃街
	Lau Sin Street	留仙街
	Lee Garden Road	利園山道
	Lee Tung Street	利東街

		1
	Leighton Road	禮頓道
	Li Chit Street	李節街
	Li Kwan Ave	利群道
	Lily Street	蓮花街
	Lin Fa Kung St East	蓮花宫東街
	Lin Fa Kung St West	蓮花宫西街
	Link Road	連道
	Lockhart Road	駱克道
	Luard Road	盧押道
	Lun Fat Street	聯發街
	Lung On Street	隆安街
M:	Magazine Gap Road (from No. 26	馬己仙峽道
	onwards)	(由26號起)
	Marsh Road	馬師道
	Mercury Street	水星街
	Merlin Street	麥連街
	Ming Yuen Western Street	明園西街
	(all even nos.)	(所有雙數)
	Monmouth Terrace	萬茂臺
	Moon Street	月街
	Moorsom Drive	睦誠徑
	Moorsom Road	睦誠道
	Moreton Terrace	摩頓臺
	Morrison Hill Road	摩理臣山道
	MT Butler Drive	畢拉山徑
	MT Butler Road	畢拉山道
N	Ngan Mok Street	銀幕街
	North Point Road	北角道
	North View Street	北景街
O:	O'Brien Road	柯布連道
	Oi Kwan Road	愛群道
	Oil Street	油街
	On Lok Lane	安樂里
	Ormsby Street	安庶庇街
P:	Pak Sha Road	白沙道
	Paterson Street	百德新街
	Percival Street	波斯富街
		

	Perkins Road	白建時道
	Pennington Street	邊寧頓街
	Po Shin Street	普善街
	Power Street	大強街
	Price Road	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -
	Purves Road	包華士道
Q:	Queen's Road East (all odd nos. and	皇后大道東(所有單數,而雙數則
	even nos. from No.12 onwards)	由12號起)
R:	Russell Street	羅素街
S:	Salvation Army Street	救世軍街
	Sam Pang Street	三板街
	Sau Wa Fong	秀華坊
	School Street	書館街
	Schooner Street	捷船街
	Shan Kwong Road	山光道
	Sharp Street East	霎東街
	Sharp Street West	霎西街
	Shek Kai Lane	石溪里
	Shell Street	蜆殼街
	Shelter Street	信德街
	Shepherd Street	施弼街
	Ship Street	船街
	Shiu Fai Terrace	肇輝臺
	Sik On Street	適安街
	Sing Woo Crescent	成和坊
	Sing Woo Road	成和道
	Sports Road	體育道
	Spring Garden Street	春園街
	St Francis Street	聖彿蘭士街
	St Francis Yard	進教圍
	Star Street	星街
	Stewart Road	史釗域道
	Stone Nullah Lane	石水渠街
	Stubbs Road	司徒拔道
	Sugar Street	糖街
	Sun Chun Street	新村街
	Sun Street	日街

	Sunning Road	新寧道
	Swaton Street	汕頭街
T:	Tai Hang Drive	大坑徑
	Tai Hang Road	大坑道
	Tai Wo Street	 太和街
	Tai Wong Street East	大王東街
	Tai Wong Street West	大王西街
	Tai Yuen Street	太原街
	Tang Lung Street	登龍街
	Thomson Road	譚臣道
	Tien Poa Street	天寶街
	Tin Chong Street	電廠街
	Tin Hau Temple Road	天后廟道
	(except Bedford Garden)	(百福花園除外)
	Tin Lok Lane	天樂里
	Tong Shui Road (All odd nos.)	糖水道(所有單數)
	Tonnochy Road	杜老誌道
	Triangle Street	三角街
	Tsap Tseung Street	集祥街
	Tsing Fung Street	清風街
	Tsoi Tak Street	載德街
	Tsui Man Street	聚文街
	Tsun Yuen Street	晉源街
	Tung Lo Wan Drive	銅鑼灣徑
	Tung Lo Wan Road	銅鑼灣道
	Tung Shan Terrace	東山臺
V:	Ventris Road	雲地利道
	Victoria Park Road	維園道
	Village Terrace	山村臺
W:	Wai Tsui Crescent	慧翠道
	Wan Chai Road	灣仔道
	Wan Tin Path	雲天徑
	Wang On Road	宏安道
	Warren Street	華倫街
	Watson Road	屈臣道
	Wharf Road	和富道
	Whitfield Road	威菲路道

	Wilson Road	衛信道
	Wing Fung Street	永豐街
	Wing Hing Street	永興街
	Wong Nai Chung Gap Road	黄泥涌峽道
	Wong Nai Chung Road	黄泥涌道
	Wun Sha Street	浣紗街
Y:	Yacht Street	帆船街
	Yat Sin Street	日善街
	Yee King Road	怡景道
	Yee Wo Street	怡和街
	Yen Wah Steps	賢華街
	Yen Wah Terrace	賢華臺
	Yik Kwan Road	益群道
	Yik Yam Street	奕蔭街
	Yiu Wa Street	耀華街
	Yuen Yuen Street	源遠街
	Yuet Yuen Street	月園街
	Yuk Sau Street	毓秀街
	Yun Ping Road	恩平道

	Others	其他
	(e.g., quarters, parks / playground, etc.)	(例如 宿舍、公園 / 遊樂場等)
C:	Causeway Bay Community Centre	銅鑼灣社區中心
	Causeway Bay Typhoon Shelter	銅鑼灣避風塘
	Centre Central Library	中央圖書館
	Chinese Recreation Club	中華遊樂會
	Choi Sai Woo Park	賽西湖公園
	Comfort Terrace Garden	康福臺休憩花園
D:	Disciplined Services Sports and	紀律部隊人員體育及康樂會停車場
	Recreation Club Car Park	
E:	Eastern Hospital Road Temporary Rest	東院道休憩花園
	Garden	
	Electric Road Public Library	電氣道公共圖書館
F:	Fortress Hill Road Garden	炮台山道花園
H:	Happy Valley Recreation Ground	跑馬地遊樂場
	Harbour Road Garden	港灣道花園

	•	
	Haw Par Music	虎豹樂圃
	Hong Kong Stadium	香港大球場
I:	Indian Recreation Club	印度遊樂會
L:	LYCEE Français International French	法國國際學校
	International School	
J:	Jockey Club Park	賽馬會公園
M:	Monmouth Terrace Playground	萬茂臺遊樂場
	Morrison Hill Road Playground	摩理臣山道遊樂場
N:	North Point Service Reservoir	北角配水庫遊樂場
	Playground	
P:	Provident Garden	和富道休憩花園
S:	S.C.A.A. Stadium	南華體育會
	So Kon Po Recreation Ground	掃桿埔運動場
	Southorn Playground	修頓遊樂場
	St. John Ambulance Brigade Hong Kong	聖約翰救傷隊香港救護站
	Ambulance Station	
T:	Tai Hang Drive Playground	大坑徑遊樂場
	Tin Hau Temple Road Fortress Hill	天后廟道炮台山道花園
	Garden	
	Tong Shui Road Garden	糖水道花園
V:	Victoria Park	維多利亞公園
W:	Wan Chai Park	灣仔公園
	Wan Chai Sports Ground	灣仔運動場
	Wharf Garden	和富花園

Revised in July 2023 2023 年 7 月修訂